

A Brassói Ujjal előfizetési ára:

egész évre K 12.—
 félévre " 6.—
 negyedévre " 3.—
 egy hóra " 1.—

Egyes szám ára 4 fillér.

BRASSÓI UJJAL

POLITIKAI NAPILAP.

Megjelenik vasár- és ünne-
 napok kivételével mindennap
 :-:- délután 6 órakor. :-:- :-:-

Hirdetéseket felvesz a kiadó
 hivatal, Kapu-utca 45. szám.
 Hirdetések díjszabás szerint.

Szerkesztőség: KAPU - UTCA 45. SZ.
 TELEFON: 515.

Felelős szerkesztő: BUSZEK BÉLA.
 Főszerkesztő: Dr. MATHEOVITS FERENC.

Kiadja: ÉGETŐ TESTVÉREK NYOMDÁJA.
 Kiadóhivatal: Kapu-u. 45. — Telefon-szám: 515.

A Lukács kormány újabb sikere.

Megemlékeztünk már arról, hogy milyen nagy hiba volt a kormány részéről az új járadékkal akkor a piacra jönni, mikor az amugy is túl van terhelve a közgazdaság által jogosan igényelt hitelkereslettel. Kereskedelmünk, iparunk és általában közgazdaságunk már egy éve nélkülözni kénytelen az alapját képező olcsó hitelt és mikor ilyen türehtelen állapotok vannak a pénzpiacon — mint napjainkban — akkor hitelkeresőkkel szemben konkurensül maga a kormány lép fel ahelyett, hogy — mint más államban — segítségére sietne a pénzpiacnak.

Természetes az is, hogy ilyen körülmények között hasztalan apellál polgárainak megtakarított fillérjeire és kénytelen egy bankcsoporttal oly feltételű megállapodást kötni, mely szegényére válna a legutolsó Balkán államocskának is.

Ma már bevallják a kormány lapjai is — de hiába is tagadnak a tényekkel szemben — hogy a 150 milliós 4 és félszázalékos állami járadék jegyzése nem sikerült.

Nem sikerült különösen Németországban elhelyezni nagyobb összegeket belőle. Nem sikerült annak dacára, hogy 90.60 koronás árfolyam mellett és 4 és fél százalékos kamatozással bocsátották ki.

Kénytelenek voltak a magyar nagyobb bankok, a Magyar Általános Hitelbankkal az élükön, kevés híjján az egészet felvenni és várni a kedvezőbb idöket, míg a közönség nyakába varrhatják egy részét. Tehát nemhogy idegen pénz jött volna be az országba a kibocsátás folytán, hanem jóformán az egész 150 millió koronával az amugy is szegény magyar pénzpiac lett megterhelve.

Ezzel szemben mennyire máskép

fest az osztrák kormány tervbe vett 140 milliós kibocsátása. Az osztrák kormány szóba sem áll a nagybankokkal — megkímélve ezzel jelentékeny províziót, hanem rábizza az egész tranzakció keresztülvitelét az osztrák postatakarékpénztárra, melynek — mint a lapok egyöntetűen jelentik — sikerült az egész összeget 93.50 korona kurzuson Németországba tovább adni.

Nem egészen egy hét mulva a magyar kormány kibocsátása után az osztrák kormány hasonlóságú és kamatozású járadékot 100 koronánként 2.90 koronával magasabb árfolyamon tudott elhelyezni.

Ez a csekélynek látszó 2 korona 90 fillér pedig a 150 milliós kibocsátásnál több mint 4 millió korona veszteséget jelent a magyar államnak.

Lukács László kiváló pénzügyi kapacitás, bizonyára tudta, hogy olcsóbb kölcsönt is szerezhet, ha csak napokat vár. — Kinek vagy kiknek az érdekében kellett hát olyan sietősen és rosszkor megkötni az ország kárára ezt a kölcsönt?

Igy fest a kormánylapok által felmagasztalt legújabb kormányssiker. Ilyen sok sikert kívánunk Lukácsnak a saját zsebére, de nem kívánunk szegény országunk bőrre.

Brassóban és Brassó körül.

Bármily hideg szemlélő, ki az erdélyi városokat az utolsó évtizedben végigjárta, tapasztalhatta, hogy Erdélyrészi vidéki városai az utolsó évtizedben milyen rohamosan emelkedtek. Alig ismerhetni rá ma a csak pár év óta nem látott Kolozsvárra s Marosvásárhelyről nem is szölok, mert az emelkedésében szinte a földből nőtt ki észrevétlenül s fejlődött Erdély szinte legelső városává.

E fejlődés, mely a városokban tapasztalható tagadhatlanul nagy megterheléssel jár, de alig van befektetés, mely oly busás kamatokkal kecsegtetne, mint ez, mert hisz ma minden város arra törekszik, hogy vidékének, környékének gócpontjává legyen s ez a cen-

tralizáló törekvés meg is hozza óhajtott eredményeit.

Erdély számottevő vidéki városai közt egyetlen egy sincs, mely önmagában, fekvésénél s egyéb természeti gazdaságainál fogva annyira alkalmas volna arra, hogy egy nagy kör központjává legyen, hogy ezen nagy kör irodalmi, gazdasági s kulturális forrásává váljék, mint Brassó. Hisz ha csak a nyári idegen forgalmat tekintjük, látjuk és tapasztaljuk, hogy Brassó a természettől is arra van választva, hogy kedves szórakozást nyújtson s ide vonza az idegeneket.

Ezzel szemben, sőt — mondhatni — ezek dacára egyetlen vidéki város sincs oly elhanyagolt állapotban, mint Brassó. Itt csak a természet volt bőkezű, de az emberek nagyon szűkmarkuan bántak el a várossal. Nem tudom, hogy ez a szász konzervativizmusnak tulajdonítható-e, vagy egyéb körülménynek, de a tényt kénytelen vagyok konstatálni. Brassó utcái rendetlenek s legkevésbé se gondozottak s a természet gazdag bőkezűségét nemcsak nem használja ki Brassó, de még ellene tesz s ezt is lerombolja.

Itt van pl. csak a vajdó színház ügye, mely még mindig megoldásra vár (talán örökre is így lesz: szerk.) holott ez a város fejlődésében sokkal fontosabb tényező, semmint ezen csak egyszerűen át lehetne siklani.

De mindezekről most nem szölok, mert hisz az illetékes faktorok működésének körébe tartozik s ma már talán komolyan foglalkoznak ezekkel.

De van ennél egy fontosabb tény, mely minden szemlélőnek legelőször szemébe ötlük s ez, hogy míg más vidéki városok valóssággal versenyeznek az építkezés fejlődésében, addig Brassó e tekintetben egy lépést se halad évtizedek óta.

Ha e tekintetben nem volnának érezhető hiányok, nem szölnánk e tárgyról, de Brassónak nagy idegen forgalma van s a lakás mizériák mégis rettenetesek. És e mizériát nem a nagy kereslet teszi csupán, de a nagy lakáshiány, hisz az utóbbi évtizedben e városban alig történt — pláne a belváros környékén. — jelentékeny építkezés.

E tény okát kutatva két okot találok, melyeknek segítségével megmagyarázom, bár meg nem értem. Első okát e ténynek látom a szász konzervativizmusban, mely nem akar fejlődni, reszkirozni, hanem „mi jó volt nagyapáinknak, nekünk is jó“ elvénél fogva marad minden a régiiben.

A másik ok az elsónél mélyebb s an-



Barthelmie György

Telefon 380.

Brassó, Kapu-u. 41.

Telefon 380.

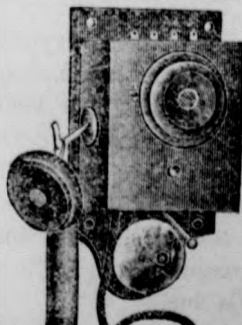
Összes aikatrészek.



Első különlegességi
 szerek és mecha-
 nikai javító műhelye.



Legnagyobb lemez-
 raktár. Minden hó-
 napban új lemezek.



• •
 Irógépiskola.

nak megszüntetése talán az elsőt is megszüntetné s ez az: hogy a város maga mit sem tesz a fejlődésre s nemcsak nem segíti elő, de utjában áll.

Azt most e pillanatban nem tudom, hogy mennyi pótdója van Brassónak, de azt tudom, hogy mesés s milliókat érő vagyona van, mely a város fejlesztésére fordítva nagy s csodás eredményeket szülne s ha ezzel szemben mit sem találunk, a városban kell keresnünk a hibát. Más vidéki városok jóval mostohább viszonyok közt élnek s mégis a város szépiészeti szempontjából a legnagyobb áldozatra készek.

Igy pl. tudtommal Kolozsvár, Marosvásárhely s más kisebb városok azt az előnyt nyújtják az építkezőknek, hogy az új épületekre nézve nemcsak az állami adók alól mentesítik az építkezőket, de a városi pótdóokra nézve is bizonyos időtartamra.

Mikor Brassónak 17 milliót érő vagyona van, mely helyes kezelésben csak kell hajtson valamit, akkor Brassó városa a legkisebb nehézség nélkül megadhatná ez előnyt az építkezőknek s ezzel nagy mértékben ambicionálná az építeni szándékozók s ez a város fejlődésére sokkal busásabb kamatokkal termelne, mint a bármily magas pótdó.

Hisz Brassónak számtalan építésre alkalmas területe van, melyek most parlagon hevernek haszontalanul. Mily mesés értékeket képviselnének azok, ha kellő értelemmel és szak tudással azok beépítenének s ennek keresztül vitelében a város ambicionálná engedelményekkel az építeni szándékozó magyar vállalatokat, hisz talán a legutolsó városban sincs oly lakásmizéria, mint nálunk a forgalmas, az idegenektől is annyira keresett Brassóban.

Erről nem ártana gondolkodni a brassói irányadó köröknek... (Nó.)

Reflexiók a polgári iskola felállításához.

Örvendéses jelenségnek tartjuk, hogy Brassó város társadalma is megértette az eszmét, melyet a „Brassói Ujlap” még a nyár folyamán felvetett s azóta állandóan felszínen tart. Örvendésesnek tartjuk azért, mert Brassónak erre szüksége van s ezzel igen nagy hiányt pótolunk Brassó kulturális életében és sok megoldatlan kérdés jut ezáltal dűlőre, melyeket tovább halasztanunk nem lehet.

De éppen az ügy, az eszme érdekében tartjuk szükségesnek, hogy a polgári fiuiskola létesítése iránt megnyilatkozó lelkesedés és munkásság egyöntetű legyen, abban egész Brassó társadalma egyöntetűen vegyen részt s ne forgácsolják szét az erőket, mert akkor félős, hogy a sok gondozó közt elvész a gyermek, pedig ezt már meg kell valósítani mindenáron, mert szükség van rá.

Ugy tudjuk biztos forrásból, hogy a r. k. egyházközség már évek óta dolgozik ez eszme megvalósításán s programjába vette ezt, mielőtt mások arra gondoltak volna, sőt azt is tudjuk, hogy a nyár óta, mióta a „Brassói Ujlap” ez eszmét állandóan felszínen tartja az egyházközség intenzív munkával látott hozzá, hogy azt megvalósítsa s e tekintetben már nemcsak eredményes elhatározásokat, de eredményes lépéseket tett.

Az elsőség tehát minden körülmények közt a r. k. egyházközséget illeti, mert ő volt az első s ő volt az állandó munkása az eszmének, mielőtt mások arra gondoltak volna.

De elsőség illeti a r. k. egyházközséget abból a szempontból is, mert leggyorsabban tudja megvalósítani az eszmét s mert e tekintetben már úgy vagyunk, hogy minden perc drága, azért az egyházközséget kell ez akciójában támogatnunk.

Tudvalevő dolog az, hogy a kath. egyházközségnek egy elemi iskolája van a belvárosban, melynek berendezése, felszerelése stb. olyan, hogy az csekély áldozattal volna polgári iskolává átalakítható, azonfelül ez iskola igazán Brassó szívében, teljesen a központban már meg van s ily formán a kath. egyházközség kezén a polgári fiuiskola nemcsak a legkönnyebben, nemcsak az államra nézve jóval kisebb áldozattal, de a leggyorsabban is megvalósítható.

Ezzel szemben egy esetlegesen állami intézetnek kontemplált polgári fiuiskola már a külső körülmények nehézségei folytán is nehezebben volna megoldható, hisz míg a kath. egyházközségnek már teljesen kidolgozott terve stb-je van, addig a másik oldalon még beláthatatlan nehézségekkel állunk szemben s nemcsak telek, felépítés s berendezés stb. nehézségei állnak fenn, hanem oly beláthatatlan akadályok, melyek a polgári fiuiskola ügyét — mely égetően sürgős kérdés pedig — több évre visszavetné.

Azért úgy állami, mint vallási és egyéb, nevezetesen kulturális s vallásérkölcsei szempontból is célravezetőnek azt tartanók, ha Brassó város társadalma megkezdett és már előre haladott munkájában a r. k. egyházközséget támogatná s nem idegen utakon akarná megvalósítani a polgári fiuiskola rég óhajtott kérdését.

Nem kizárólag felekezeti szempontok vezérelnek minket, hogy az eszme ilyenmü megvalósítása mellett foglaljunk állást, de az egyházközség joggal hivatkozhatik e kérdésben elsőbbségi jogára az eszme felkarolását illetően, mert csendben, de erős ítélő képességgel kidolgozott tervei voltak már akkor, mikor mások előtt ismeretlen s idegen volt az eszme, de az elsőbbségi jogot vindikálhatja magának abból a szempontból is, mert leggyorsabban s legeredményesebben tudja megvalósítani a polgári iskola égető kérdését anyagi áldozatok árán is.

Azért helyesnek és szükségesnek látnók azt, hogy az akció egyöntetűvé tételék s a talán két uton megkezdett akció egyessítették a közjavára.

Helytelennek gondolnám — mit ugyan fel sem tételezhetek — ha talán egyéni vagy más kicsinyes érdekeket vegyitenének ebbe az igazán közügybe, mert itt, e kérdésben, teljesen mellékes az, hogy kitől jött az eszme, s ki az, ki megvalósítására vállalkozik, hanem az az irányadó elv kell uralja e kérdést, hogy a polgári fiuiskola, melyre égető szükség van, mielőbb igazán és valóságban, a közjavára megvalósíttassék.

És ebben együtt kell gondolkoznunk, együtt kell akarnunk mindnyájunknak. (Q)

Diákcserkészlet.

Oly széleskörű érdeklődéssel és beható tárgyalásokkal tartják felszínen a diákcserkészlet ügyét a tan- és testnevelésügyi lapok, valamint maga a tanuló ifjuság az egész országban, hogy ez a mozgalom teljesen komoly és igazán jogosult alapra kezd helyezkedni. Mind sürűbben és sürűbben hódítja meg ez az intézmény a tanügy férfait és barátait annyira, hogy most már egészen a miniszteriumig feljutott, anol egy előké-

szítő bizottság már kezébe vette az ügyet és azon buzgolkodik, hogy a cserkészszövetséget megalapítsa s ez a szövetség aztán hivatva lesz a magyarországi cserkészmozgalmat hivatalos szerveivel irányítani és fejleszteni.

Az intézménynek meghonosítása nem oly könnyű feladat, mert a cserkészlet maga is igen széleskörű megfontolással és nagy körültekintő gondoskodással van megszerveve a maga eredetijében. Éppen azért az átültetés is ép oly komoly, időt igénylő munkát, fáradozást, sok-sok lelkesedést kíván úgy a vezető, azaz jobban mondva a szervező fórumoktól, mint magától a tanuló ifjuságtól. Az előkészítő bizottság előtt, melynek tagjait középisk. tanárok, tornatanárok, a „Zászlónk szerkesztője s néhány jogszigorító képezik, kettős feladat áll. Először is meg kell állapítania a cserkészlet meghonosításának módozatait s a cserkészszövetség alapszabályainak tervezetét és másodsorban, minthogy az eredeti angol cserkészszabályok teljesen az angol ifjuság életéhez, vérmérsékletéhez alkalmazkodnak, ezeket a szabályokat a magyar ifjuság egyéniségéhez képest át kell alakítania.

Ez a munka most már folyamatban van s annak elkészítése után a miniszterium is láttamozni fogja. Mint halljuk, az előkészítő bizottság már e napokban egy kurzust is megkezdett az örsvezetők kiképzésére, sőt a nyár folyamán vidéki érdeklődők részére tiszti tanfolyamot is fog rendezni a fővárosban.

Mindezen jelek arra engednek következtetni, hogy a cserkészlet behozása céljából az első komoly lépések már megtették s reméljük, hogy a további intézkedések is hasonló eredménnyel fognak majd járni. Bár — véleményünk szerint ezt az ügyet teljes egészségben magának a kultuszformánynak kellett volna a kezébe vennie és úgy felkarolnia, hogy a cserkészlet minden szellemi és anyagi ügye a saját hatáskörében, esetleg rendeleti uton is intéztessék el. Hasonló módon tehát a külföld példájához, ahol majdnem mindenütt az államfők vállalják el legfőbb védőségét s rendszeresen magasrendű katonatiszteket biznak meg a mozgalom irányításával. Így pl. Németországban a trónörökös az intézmény védője, egy tábornok a szervezője, Angliában, Svédországban a király, Franciaországban s az Egyesült államokban az elnök az ügy védője.

Nálunk is így kellene tehát lennie s ezért hangoztatjuk is, hogy ennek a mozgalomnak az átlántálása csakis felülről történhetik, épen azért, mert a dolog igen körültekintendő szervezést, tekintélyt kíván. A tanulóifjuság önmaga nem lehet képes ilyen alapos szervezkedésre, mert akkor az esetleg helytelen irányu szervezkedés az ügynek kárára volna.

Különben pedig eléggé megnyugtató tudomásunkra szolgálhat az a körülmény, hogy az ügy érdekében a komoly munka már megindult s csak idő kérdése, hogy ifjuságunk is a cserkészlet részesévé legyen.

(yf)

Enyhül-e a pénzpiac?

Ez az abnormálisan hosszú ideig tartó gazdasági válság legsürűbben felhangzó kérdése. És — sajnos — habár már nagyon hosszú ideje várjuk a kedvező választ, az még mindig késik s ha az előjelek nem csalnak, kedvező választ a kérdésre hamarosan aligha kapunk. A jelenlegi szituációk ma

olyanok a pénzpiacra, hogy ha a pénz- és gazdasági válságot előidéző számos ok hamarosan meg is szűnik, hirtelen és tartós javulás akkor se következhetik be, nem különösen pedig nálunk, Magyarországon, hol a pénzpiac forrásai — sajnos — nagyon hosszú időre kiapadtak.

A pénzpiac enyhülésének első feltétele az, hogy a jelenlegi háborús veszedelem elmúljon, amire egy kevés kilátásunk van is. A balkáni konfliktus elvonta tőlünk az idegen tőkét egyrészt, másrészt a csekély belföldi tőkét is annyira megfélemlítette, hogy az is teljesen eltűnt a piacról. Így állott a helyzet addig, míg Ausztria-Magyarország is komolyabban nem került bele a konfliktusba, addig tehát, míg nálunk is nem rendelték el a részleges mozgósítást. Ezután a pénzpiac helyzete még válságosabb lett, mert a fegyveres béke az államnak rengeteg milliójába került, amit közvetve, természetesen szintén csak a pénzpiac érzett meg.

Hogy a mostani pénzkrisis mily mérhetetlen károkkal jár, azt számokkal kimutatni nem igen lehet. De példaképpen felémeltük azt, hogy a folyó évi január hónapban már 43 százalékkal emelkedett csak a váltópereknek a száma a budapesti kereskedelmi és váltótörvényszéknél. S míg előző években a peresített váltóknak legnagyobb hányada mindig pénzügyi váltó volt, addig az idén éppen ellenkezőleg: a peresített váltóknak majdnem éppen a fele kereskedői váltó.

Annál szomorubb ez a kép, mert a közeli tartós javulásra remény egyáltalában nincs. A Balkánon még dörögnek az ágyuk, de ha fel tesszük azt, hogy a Balkánon hamarosan rend támad, a hatalmak mind kibékülnek: szóval teljes lesz a béke és a nyugalom, tartós és közeli enyhülés akkor sem következik. A teljes nyugalom beálltával megindul a munka, a hosszú ideig téltenségre kárhoztatott vállalkozás új erőre kap, elsősorban a sikerrel és haszonnal leginkább kecsesítő téren, a Balkánon. Az ott szükségeltető beruházások és vállalatok tengerpénzt fognak elnyelni, amit azonban nem fognak sajnálni, mert busásan megtérül. De nagyon sok pénzre lesz szüksége a most háborús-kodó balkáni államoknak is, hogy a háboru okozta károkat kiheverhesék.

Le kell tennünk tehát arról a reményről, hogy a pénzpiac belátható időn belül, tartós enyhülést mutasson. Ha lesz is javulás, az csak átmeneti lesz, amit nyomon fog követni a feszültség. A militarizmus tulhajtásából, a gazdasági faktorok lebecsüléséből eredő károk még nem elég nagyok ahhoz, hogy mérvadó körökben észre vegyék azt, miszerint ez tovább így nem mehet, mert nemcsak magánosokat sodor a bukásba és a biztos anyagi romlásba, hanem a tönk szélére juttatja magukat az államokat is.

NAPIHIREK.

Ismerd meg

önmagadat... ezt — megjegyzem — egy görög bölcs mondta s hogy inkább elhiggyük neki, hozzá tesszi, hogy ez a boldogság alapja... Sokféleképpen lehetne variálni ezt a kérdést, míg az ember dülőre jutna... de hát ma úgy vagyunk, hogy minden oldalon rosszul állunk... minden felől fenyegető veszélyek környeznek, melyekbe már belefáradtunk, melyek elvették energiánkat s

azért igazán vágyunk már egy kis megnyugvás... egy kis boldogság után...

Igy voltam én is... a cigaretta már nem ízlett... a szobám füstje zavart... bántott... a lámpám is — mintha felakarta volna mondani a szolgálatot... hát elhatároztam, hogy én boldog akarok lenni s ezért... követem a görög bölcsét... s kezdem megismerni önmagam... De hogyan?... ez volt a kérdés...? Próbáltam így... amúgy... eredmény: semmi. Hát elhatároztam, hogy új módhoz fogok... Vártam reggelig... kimentem az utcára... és — ez már úgy történik az életben is, mint a regényekben és szindarabokban — szembe találok emberekkel... ismerős- és ismeretlenekkel... de azért csak mentem... s kerestem az embereket... Meg is van... megállítom s megkérdem, milyenek ismer engem: elmondja... én nem árulom el... tovább mentem s ismeretlenekkel találkoztam... bemutatkoztam... s megkérdedtem, mit tart rólam... Rám nézett... megmondta... nem árulom el...

Igy tettem egy... kettő... három napon keresztül... s mikor gondoltam, hogy már készen vagyok... egy szép este... mikor a holdvilág is sütött... bezárkoztam a szobámba s előszedtem az összes nyilatkozatokat... mert hát mindenáron meg akartam ismerni magam... S képzeljék mi jött ki...?

Egyik eszesnek tartott... másik korlátoltnak, amaz szellemesnek... emez unalmas fráternek... itt könnyelműnek tartottak... amott a legkomolyabbnak, egyik azt mondta, hogy megbízható vagyok — másik nem bízza rám egy fületlen gombot stb... stb... stb... Így ment az tovább... s minél jobban kezdtem ismerni magam, annál kevesebbet tudtam magamról...

És mégis volt eredménye... Az embereknek, kik véleményt mondtak... igazuk volt... ilyenek vagyunk... olyanok vagyunk... milyenekké a körülmények... a behatások... az emberek tesznek... milyeneknek előtűnik mutatjuk magunkat, ma így... holnap úgy... akaratunkon kívül... öntudatlanul... milyeneknek látnak... ők az emberek... a külsőnk szerint... melyet néznek... látnak... lelkük szerint, melylyel itélnek... az emberek... kik csak kívül látnak... kik belátni nem tudnak.

És a mikor igazuk van... még sincsen igazuk... nem mindig olyanok vagyunk... milyeneknek látszunk... csak emberek vagyunk, kik nem áruljuk el lelkünket... sokszor önmagunknak se... titokban tartjuk lelkünket... mert félünk önmagunktól is... kik kicsinyek, gyengék vagyunk magunkkal szemben is...

És mi mégis ismerjük magunkat... meg kell ismernünk magunkat... s abban igaza van a görög bölcsnek, hogy a boldogságnak ez az alapja... mert a boldogságot nem az emberek adják... nem is ők csinálják... a kicsinyes, gyenge emberek... a boldogságnak forrása... ereje... önmagunkban... lelkünkben... lelkiismeretünk tisztaságában... önmagunk felismerésében van... kik tudjuk... mit cselekszünk...

hogyan cselekszünk és... miért cselekszünk úgy...

Ezért van igaza a görög bölcsnek... s az önismeret ezért alapja... boldogságunknak. (=)

Halálozás. Jurák Károly fiakkeres, a kath. Népszövetség tagja pénteken délután 3-kor elhalálozott. Temetése vasárnap d. u. 3-kor lesz a bolonyai hidegházból.

A brassói róm. kath. egyházi énekkar f. évi Április hó 21-én este 8-kor, a fiuiskola rajztermében próbát tart. Mivel csak pontos megjelenés esetén mutathatunk fel eredményt, azért a tagok pontos megjelenését tisztelettel kéri az elnökség.

Romániai tanfériak Brassóban. A román közoktatásügyi miniszter alá tartozó s kb. 100 tagból tanférfiu jön előreláthatólag ápr. 21-én Brassóba, hogy itt a műemlékeket s az iskolákat meglátogassa.

Hornyay Jancsi jutalomjátéka Kassán. A jövő héten lesz a Kassa-brassói színtársulat operett-primadonnájának Kassa és Brassó kedvenc művésznőjének, Hornyay Jancsikának a jutalomjátéka, mely alkalommal a „Suhanc“-ban ragyogtatja bájos művészetét. Hir szerint Kassán lázasan készülnek e művészi ünnepségre, melyen a kedves Jancsikát elhalmozni akarják minden kedvességgel, hogy kimutassák őszinte szeretetüket a bájos Jancsika iránt. A brassói közönség is örvend kedvenc Jancsikája sikerének, mert hisz a brassói közönségnek is szívéhez nőtt az ő kedves egyénisége s művészi játéka. — Hir szerint Brassóból is kap e jutalomjáték alkalmából csokrokat, mely kedves figyelem nemcsak elismerése művészetének, hanem újabb hozzákapcsolója a brassói közönséghez.

Kik tették le a fogművesi vizsgát? A belügyminiszter ma leiratában értesítette Brassóvármegye alispánját, hogy a fogművesi vizsgálatot a brassóvármegyei fogművesek közül Bernwieser Károly, Jakab Sándorné, Guszt Richárd, May Jósefin, Guszt Alfréd, Tronz Alfréd, Stiehler Alfrédné, Obert Reinhold és Sole Lipót tették le.

Hirdetmény. A Máv. kolozsvári üzletvezetőség vonalain a következő állomás és megállóhely névváltozások lépnek életbe 1913. évi május hó 1-ével: Felsősebes áll. helyett Oltfelsősebes. — Vessződ mh. helyett Szász-vessződ. — Lekence áll. helyett Szászleken-ce. — Vörösmart mh. helyett Szászveresmart. — Tömös áll. helyett Felsőtömös. — Szászmagyaros mh. helyett Szászmagyaros. — Brassói méheskert mh. helyett Brassói méheskertek. — Szilárd mh. helyett Szilárdtelep. — Kelecel áll. helyett Kiskalota.

A határvidéki tisztek kárpótlása. A Zeiti mai száma jelenti, hogy a hadvezetőség az a tervvel foglalkozik, hogy a határokon levő csapatoknál szolgáló tiszteknek a mostani teljes harcokétségben eltöltött időt kétszeresen számítsák be a szolgálati időbe, mint a háboru idején teszik. A határvidéki helyőrségekben olyan súlyos volt a szolgálat a mostani válságos időkben, hogy a hadvezetőség most ezzel akarja méltányolni az ott szolgáló tisztek munkáját.

Törvény a községi takarékokról. Mint-hogy az utóbbi években egyre több város akar községi takarékpénztárt létesíteni, a belügyminiszteriumban törvényjavaslat készül a községi takarékpénztárakról. Értesülésünk szerint a javaslat kettős alapon épül fel. Először a községi takarékpénztárakat a tisz-

tán betéti intézetek működésére szorítja, akként, hogy azok kizárólag taaarékbetétek elfogadásával és a betétek részletesen körülírt gyümölcsösztetésére szorítja. Másodszor kautálékát állapít meg abban az irányban, hogy a községi takarékpénztárak, amelyeknek tevékenységeért a városok teljes vagyonaikkal anyagilag felelősek, a városok anyagi helyzetére hátrányos befolyást ne gyakorolhassanak.

Apolló Bioskop műsora szombat és vasárnap, április hó 19 és 20-án „Psilander est!” Az idei szezonnak legérdekesebb és legszebb sláger műsora. — A Nordisk film Compagnie legújabb slágere. — „A Herceg” Főszereplő: „Waldemar Psilander”. — Pyreneusokban. — Kellemetlen helyzet. — Kuni-gunda és a spiritizmus. — „Néma jel. — Műsoron kívül. „Zigomár” III. élet és halál harca, nagy detektív dráma folytatása 3 felvonásban. —

Erdélyi vármegyék küldöttsége a kormányánál. Az erdélyi vármegyék vezetősége Dósa Endre kolozsmegyei alispán vezetésével küldöttségileg keresték fel Lukács miniszterelnököt és Serényi Béla földmívelésügyi minisztert. Mindkét helyen Dósa Endre vezette a küldöttséget s ismertette az erdélyi magyarság nehéz s tarthatatlan gazdasági helyzetét s arra kérte a kormányt, hogy a birtokpolitika rendezésével siessen az erdélyi magyarság megmentésére. — Ugy Lukács, mint Serényi komoly ígéretet tettek, hogy ez ügyre vonatkozólag törvényjavaslatot fognak a Ház elé terjeszteni s ha megszavazzák, akkor külön tanácskozáson fogják megvitatni a végrehajtás módjait.

Román gazdák Magyarországon. Május hónap folyamán több romániai gazda jön Magyarországra a mezőgazdaság, állattenyésztés, erdőmivelés és mezőgazdasági ipar tanulmányozása céljából. A román földmívelésügyi kormány fölkérésére az „Erdélyi Gazdasági Egyesület” elkészítette a kiránduló társaság utitervezetét és a minap elküldte Romániába. A tervezet szerint a román gazdák főbb állomásai Brassó, Sepsiszentgyörgy, Gyergyószentmiklós, Palotailla, Szászrégen, Gernyeszeg, Radnóth, Kolozsvár, Kolozs, Törökszentmiklós, Budapest Tolnamegye több helye, Szeged, Mezőhegyes, Arad, Csála, Paulis, Baraczká, Déva, Koncza, Nagyszeben és Fogaras lesznek. Az állami uradalmakban a földmívelésügyi kormány, egyebütt a nagyobb uradalmak vendégei lesznek a romániai gazdák, kiknek fogadtatására már minden előkészület megtett. A társaságot több magyarországi gazda fogja utjában kalauzolni.

MERCUR mozgó
az „Iparegyletben” Rezső-körut, Lang Henrik fényképész szakszerű vezetésével.

M ű s o r :

csak vasárnap, április 20-án fél 4, 6 és 8 órakor:

A datolyapálmák országában.

Látványos.

A háboru törvénye.

Érdekes dráma.

Egy bonbonier vándorlása.

Humoros.

Az elrejtett hagyaték.

Szenzációs társadalmi dráma 3 felvonásban.

A rendőr bosszúja.

Kitűnő vig kép.

Műsorváltoztatás fenntartva.

Minden előadás teljes két órát tart.

A műsor hossza eléri azon maximumot, amit egyáltalában két órán belül be lehet mutatni. Ennél hosszabb műsrot 2 órán belül lejátszani technikai lehetetlenség.

Táviratok.

Páris, ápr. 19.

Egy cetinjei hiradás szerint Nikita király proklamációt intézett a néphez amelyben azt mondja, hogy kénytelen Skutari ostromával felhagyni, mert a szerb csapatokat vissza vonták.

Páris, ápr. 19.

A kormány felelete a nancy afférre készen van, minden diplomáciai beavatkozás nélkül intézik el az ügyet. A belügyminiszter a következő módon büntette meg az afférban szeredlőket: 2 rendőrt, kik az állomáson végeztek szolgálatot, elbocsátottak, 2 biztost áthelyeztek. A külügyminiszter közölte az a büntetést a német nagykövettel.

Brüsszel, ápr. 19.

A könyvnyomdákat bezárták a sztrájk miatt s így a sztrájk idején lapok nem jelennek meg.

Bécs, ápr. 19.

Hivatalosan megcáfolják, hogy Conrad vezérőrnagy fia, ki a tiroli vadász ezrednél szolgál, összeköttetésben volna Jandric letartóztatott kémkedő főhadnaggyal.

Bukarest, ápr. 19.

A király Filipescu földmívelésügyi miniszter lemondását elfogadta s rögtön a konzervatív Arion nevezte ki.

Roma, ápr. 19.

Dacára annak, hogy a pápa egészségéről javuló hírek kelnek szárnyra jól informált körökben a pápa állapotát nagyon veszélyesnek tartják s minden percben válságtól tartanak.

Bukarest, ápr. 19.

A kamara tegnapi megnyitásán egy ember a karzatról a terembe lőtt s lekiáltotta: halljátok Macedónia hangját. A teremben hirtelen zavar támadt, melynek csendesültével tovább folytatták az ülést.

A vallatásnál kiderült, hogy csak

vak töltéssel lőtt az illető, gyilkossági szándék nélkül csupán demonstrációból. A merénylő egy idegbeteg macedóniai ember, ki ezzel akarta a figyelmet Macedónia sorsára vonni. Neve: Hacıu Nastaze.

Szófia, ápr. 19.

Tegnap a sobranje ülésén Gesow egy interpellációra válaszolva azt mondta, hogy Bulgária a nagyhatalmak feltételeit bizonyos feltételek mellett elfogadta, melyek azonban nem állnak utjában a békének.

A kormány tudomásul vette, hogy Szerbia és Görögország részéről üldözésnek vannak kitéve, miről értesítették a két államot, melyek megígérték a vizsgálatot.

Belgrád, ápr. 19.

A követek átnyújtották a szövetségeseknek határozatukat Albánia határait illetőleg.

Zay Ernő

műsztergályos, BRASSÓ, Hosszu-utca 47.

Ajánlja hordócsapok, tekék, golyók és minden szak-
— bavágó munkák gyors és pontos készítését. —
::: :: Arjegyékek díjtalanul küldetnek szét. ::: :::

Uj lakatos műhely!

Van szerencsénk a n. é. közönség b. tudomására adni, hogy **helyben, Szent-János-u. 17 és Ötvös-u. 2 sz. alatt** egy, a jelenkor követelményeinek megfelelő

épület, múlakatos és vizvezeték szerelő

műhelyt nyitottunk.

Tisztelettel

JURÁK és VARGA.

(Tanoncok felvételnek.)

Tessék megpróbálni!

A legjobb és legfinomabb minőségű különlegességi

„SAVOY”

Antinikotin szivarkahüvely kapható

A magyar kir. dohány-különlegességi árudában
Kolostor-utca 10. szám alatt.

Utolérhetetlen minőség!

Antinikotin hüvely!

Antinikotin hüvely!

tán betéti intézetek működésére szorítja, akként, hogy azok kizárólag taarékbetétek elfogadásával és a betétek részletesen körülírt gyümölcsötzetésére szorítja. Másodsor kautálékát állapít meg abban az irányban, hogy a községi takarékpénztárak, amelyeknek tevékenységeért a városok teljes vagyonukkal anyagilag felelősek, a városok anyagi helyzetére hátrányos befolyást ne gyakorolhassanak.

Apolló Bioskop műsora szombat és vasárnap, április hó 19 és 20-án „Psilander est!” Az idei szezonnak legérdekesebb és legszebb sláger műsora. — A Nordisk film Compagnie legújabb slágere. — „A Herceg” Főszereplő: „Waldemar Psilander”. — Pyreneusokban. — Kellemetlen helyzet. — Kuni-gunda és a spiritizmus. — „Néma jel. — Műsoron kívül. „Zigomár” III. élet és halál harca, nagy detektív dráma folytatása 3 felvonásban. —

Erdélyi vármegyék küldöttsége a kormánynál. Az erdélyi vármegyék vezetősége Dósa Endre kolozsmegyei alispán vezetésével küldöttségileg keresték fel Lukács miniszterelnököt és Serényi Béla földmivelésügyi minisztert. Mindkét helyen Dósa Endre vezette a küldöttséget s ismertette az erdélyi magyarság nehéz s tarthatatlan gazdasági helyzetét s arra kérte a kormányt, hogy a birtokpolitika rendezésével siessen az erdélyi magyarság megmentésére. — Ugy Lukács, mint Serényi komoly ígéretet tettek, hogy ez ügyre vonatkozólag törvényjavaslatot fognak a Ház elé terjeszteni s ha megszavazzák, akkor külön tanácskozáson fogják megvitatni a végrehajtás módjait.

Román gazdák Magyarországon. Május hónap folyamán több romániai gazda jön Magyarországra a mezőgazdaság, állattenyésztés, erdőmivelés és mezőgazdasági ipar tanulmányozása céljából. A román földmivelésügyi kormány fölkerésére az „Erdélyi Gazdasági Egyesület” elkészítette a kiránduló társaság utitervezetét és a minap elküldte Romániába. A tervezet szerint a román gazdák főbb állomásai Brassó, Sepsiszentgyörgy, Gyergyószentmiklós. Palotailva, Szászrégen, Gernyeszeg, Radnóth, Kolozsvár, Kolozs, Törökszentmiklós, Budapest Tolnamegye több helye, Szeged, Mezőhegyes, Arad, Csálla, Paulis, Baraczká, Déva, Koncza, Nagyszeben és Fogaras lesznek. Az állami uradalmakban a földmivelésügyi kormány, egyebütt a nagyobb uradalmak vendégei lesznek a romániai gazdák, kiknek fogadtatására már minden előkészület megtett. A társaságot több magyarországi gazda fogja útjában kalauzolni.

MERCUR mozgó
az „Iparegyletben” Rezső-körút, Lang
Henrik fényképész szakszerű vezetésével.

M ű s o r :

csak vasárnap, április 20-án fél 4, 6
és 8 órakor :

A datolyapálmák országában.
Látványos.

A háboru törvénye.
Érdekes dráma.

Egy bonbonier vándorlása.
Humoros.

Az elrejtett hagyaték.
Szenzációs társadalmi dráma 3 felvonásban.

A rendőr bosszúja.
Kötővíg kép.

Műsorváltogatás fenntartva.

Minden előadás teljes két órát tart.

A műsor hossza eléri azon maximumot, amit egyáltalában két órán belül be lehet mutatni. Ennél hosszabb műsrot 2 órán belül lejátszani technikai lehetetlenség.

Táviratok.

Páris, ápr. 19.

Egy cetinjei hiradás szerint Nikita király proklamációt intézett a néphez amelyben azt mondja, hogy kénytelen Skutari ostromával felhagyni, mert a szerb csapatokat vissza vonták.

Páris, ápr. 19.

A kormány felelete a nancy afférre készen van, minden diplomáciai beavatkozás nélkül intézik el az ügyet. A belügyminiszter a következő módon büntette meg az afférban szeredlőket: 2 rendőrt, kik az állomáson végeztek szolgálatot, elbocsátottak, 2 biztost áthelyeztek. A külügyminiszter közölte az a büntetést a német nagykövettel.

Brüsszel, ápr. 19.

A könyvnyomdákat bezárták a sztrájk miatt s így a sztrájk idején lapok nem jelennek meg.

Bécs, ápr. 19.

Hivatalosan megcáfolják, hogy Conrad vezérőrnagy fia, ki a tiroli vadász ezrednél szolgál, összeköttetésben volna Jandric letartóztatott kémkedő főhadnaggyal.

Bukarest, ápr. 19.

A király Filipescu földmivelésügyi miniszter lemondását elfogadta s rögtön a konzervatív Arion nevezte ki.

Roma, ápr. 19.

Dacára annak, hogy a pápa egészségéről javuló hírek kelnek szárnyra jól informált körökben a pápa állapotát nagyon veszélyesnek tartják s minden percben válságtól tartanak.

Bukarest, ápr. 19.

A kamara tegnapi megnyitáson egy ember a karzatról a terembe lőtt s lekiáltotta: halljátok Macedónia hangját. A teremben hirtelen zavar támadt, melynek csendesültével tovább folytatták az ülést.

A vallatásnál kiderült, hogy csak

vak töltéssel lőtt az illető, gyilkossági szándék nélkül csupán demonstrációból. A merénylő egy idegbeteg macedóniai ember, ki ezzel akarta a figyelmet Macedónia sorsára vonni. Neve: Hacıu Nastaze.

Szófia, ápr. 19.

Tegnap a sobranje ülésén Gesow egy interpellációra válaszolva azt mondta, hogy Bulgária a nagyhatalmak feltételeit bizonyos feltételek mellett elfogadta, melyek azonban nem állnak útjában a békének.

A kormány tudomásul vette, hogy Szerbia és Görögország részéről üldözésnek vannak kitéve, miről értesítették a két államot, melyek megígérték a vizsgálatot.

Belgrád, ápr. 19.

A követek átnyújtották a szövetségeseknek határozatukat Albánia határait illetőleg.

Zay Ernő

műsztergályos, BRASSÓ, Hosszu-utca 47.

Ajánlja hordócsapok, tekék, golyók és minden szak-
— bavágó munkák gyors és pontos készítését. —
:- :- Arjegyzékek díjtalanul küldetnek szét. :- :-

Uj lakatos műhely!

Van szerencsénk a n. é. közönség
b. tudomására adni, hogy *helyben,*
Szent-János-u. 17 és Ötvös-u. 2
sz. alatt egy, a jelenkor követelmé-
nyeinek megfelelő

épület, múlakatos és vízvezeték szerelő

műhelyt nyitottunk.

Tisztelettel

JURÁK és VARGA.

(Tanoncok felvétetnek.)

Tessék megpróbálni!

Antinikotin hüvely!

A legjobb és legfinomabb minőségű
különlegességi

„SAVOY”

Antinikotin szivarkahüvely kapható

A magyar kir. dohány-különlegességi árudában
Kolostor-utca 10. szám alatt.

Antinikotin hüvely!

Utolérhetetlen minőség!

A Brassói Népszövetségi Takaré- és Hitelszövetkezet a kis emberek takarékpénztára.

Brassó, Kolostor-u. 23. I. emelet.

Egy üzletrész ára 30 korona,
ami 20 filléres részletekben
3 év alatt törleszhető. — —

Elfogad kis takarékbetéteket.
Kölcsönt nyújt előnyös fel-
tételek mellett. : : : :

Nyitva minden szerdán és szombaton d. u. 4 órától 6 óráig.

Hirdetéseket felvesz a kiadóhivatal.

Pontos kiszolgálás!
Hibátlan munka!
OLCSÓ ÁRAK!



Telefon: 5—15.

ÉGETŐ TESTVÉREK

Kifogástalan munka!
:: Izléses kivitel! ::
OLCSÓ ÁRAK!



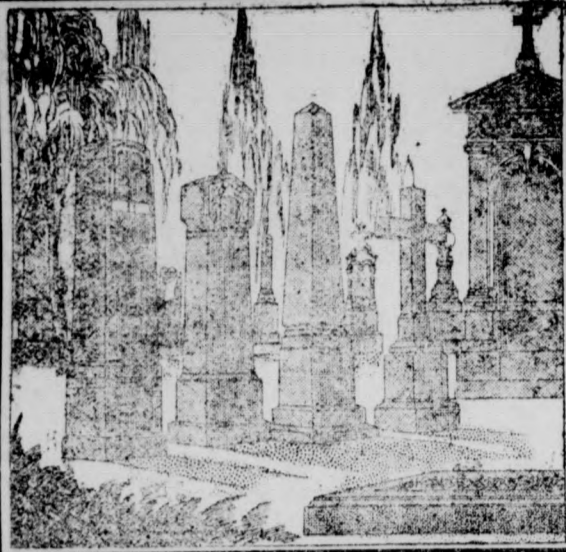
Telefon: 5—15.

KÖNYVNYOMDAI • MŰINTÉZETE.
BRASSÓ, KAPU-UTCA 45. SZÁM

A Brassói Ujlap kiadóhivatala

Van szerencsénk tisztelettel értesíteni, hogy *könyvnyomdánkat* Kolostor-utca 29. szám alatt helyiségéből *Kapu-utca 45.* szám alá helyeztük át. — Egyuttal szives tudomására adjuk, hogy ujjonnan felszerelt nyomdánkat új gépekkel és modern betűkkel bővítettük, minélfogva azon kellemes helyzetbe jutotunk, hogy minden a nyomdaiparhoz tartozó munkákat *a legrövidebb idő alatt, elegáns, modern és hibátlan kivitelben, a legolcsóbb árak mellett* állithatjuk elő. Üzletkörünk kiterjed az összes nyomtatványokra, úgymint: ipari és kereskedelmi nyomtatványok: üzleti mérlegek, levélpapírok, számlák, értesítések, körlevelek, prospektusok, árjegyzékek stb., névjegy- és cégkártyák, esküvői- és báli meghívók, gyászjelentések, falragaszok, valamint bármilynemű művek és egyéb kiadványok modern kivitelben való elkészítésére. Izléses, tiszta és hibátlan munkáról, szolid árakról, valamint előzékeny és pontos kiszolgálásáról mélyen tisztelt megrendelőinket előre is biztosítjuk. — A nagy-
érdemű közönség szives pártfogását kérjük, tisztelettel

Égető Testvérek.



Sirkőraktár és mindennemű kőfaragó vállalat

Herzum Ferenc és Károly

Brassóban. Vasút-utca 58-B. :-: A MÁV. állomás közelében.

Állandó nagy raktárt tartunk: kész sarkövekben fehér márványból, laborador, fekete svéd gránit, syanit, trachid és homokkőből.

Elvállalunk és szállítunk: különleges sarköveket, átalakításokat, áthelyezést, ugy helyben, mint vidéken is. Megrendelésre készítünk mindenféle kőfaragó munkát kicsinyben és nagyban, bármely hazai kőből, vagy márványból.

Saját kőbányával rendelkezünk. Olcsó, valamint pontos kiszolgálás mellett bárkivel versenyképesek vagyunk.

Fleischer János

(Keresztény katolikus cég.)

egyházi ruha és reverenda szabó
PÉCS, Ferenciek-u. 9.

Évek hosszú gyakorlata képesít a legjobb szabású, minőségű és finoman kidolgozott reverendák és címádák, pápi civilöltönyök előállítására. Üzletemet első sorban

Egyházi ruhák

készítésére rendeztem be. Mindennemű egyházi ruhák: casulák, pluvialék, velumok, baldachinok, minisztránsruhák, zászlók, lobogók, karingek, álbák, kehelyruhák, stb. készíttetnek. — Nem kell sem Budapestre, sem Bécsbe menni. Üzletemet versenyképes minden pesti, vagy bécsi céggel, úgy szabászat, mint ár és minőség tekintetében. — Tessék meggyőződni róla. — Egyházi ruhák javítása olcsón és jól eszközölhetnek. —

Költségvetés, árjegyzék ingyen!
I Személyesen is megjelenek. I

HEDWIG HUBERT

virágterme.

BRASSÓ,

Kolostor-u. 23. Telefon sz. 500.

Dr. DEPNER-FÉLE

SZANATÓRIUM

HIRSCHER-utca 15. sz.

Modern magánintézet sebészeti és női betegeknek.

Prospektust küld a vezetőorvos: — —

Dr. DEPNER VILMOS.

Telefon 507.

Ma és minden nap

a DRECHSLER-utóda

kávéházban a hírneves ROTH ALBERT, a nagyzenekari orgányprimás és Bocso, VILMOS tárogató művésze zenekara hangversenyt tart.

Hubert Hedwig és Társa

KÖNYVKERESKEDES

Brassó, Kolostor-utca 29. szám.

Nagy választék *diszlevélpapírokban, irodai berendezések* üzleti könyvekben.

Asványviz!

Ujdonság!

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű közönséget, hogy a zajzoni „Béla forrás” jód-tartalmú vizét forgalomba hoztam, mely minden gyógyszerár, drogeria, kávéház, vendéglő és egyes kereskedésben kapható.

Ezen ásványviz kítőnő gyógyhatásáról Hankó Vilmos dr. országos vegyelemző, mint Hantz Mihály dr. vm. főorvos urak akkép nyilatkoztak, hogy a zajzoni „Béla forrás” vize különösen ajánlható: anyagcsere-zavarásnál, minő vérszegénység, vérbajok, gümőkór, továbbá érlelmeszesedés ellen, a légző-és emésztőszervek hurutos megbetegedéseinél, csúzos és köszvényes bajok, valamint vesebántalmaknál.

Figyelemre méltó jód-tartalmánál fogva főképp gyermekeknek és serdülőknek. Borral keverve, kellemes üdítő ital gyanánt szolgál.

Tekintettel Zajzonnak Brassóhoz való közelségére, azon kellemes helyzetben vagyok, hogy a „Béla” gyógyásványvizet 10 üvegenként a 10 fillérrel házhoz szállíthatom.

Megrendelések még aznap eszközölhetnek.

Központi raktár és kutkezelőség: Brassó
Tehénpiac 3. Telefon: 469

Teljes tisztelettel:

Schuster Lajos
ásványvizkezelő.

Kaphatok

jutányos árak és feltételek mellett

részletfizetésre is

elsőrangú gyártmányú mindenfajta varrógépek, kerékpárok, fa- és vasbutorok, képek, tükrök, inga- és zsebórák, arany-nemű, szalon-garnitúrák, divánok, matracok, fali- és futó-szőnyegek, paplanok, mindenfajta vásznak, köntöskelmék, kész férfi- és fiuruhák, esetleg mérték után is készítik. — Nagy választék nemzeti zászlókban.

Szöllősy Zs.

Brassó, Kapu-utca 69.

Ügynökök megfelelő fizetés mellett felvételnek.

Országos iparegyesület által kitüntetett nagy ezüst éremmel!

Krisztián József és fia

keresztény katolikus cég.

A pécsi főszékesegyház és számtalan plebánia szállítója.

Alapított: 1880-ban.

Méhviaszgyertyagyár P é c s

Főüzlet: Szigeti ország-út 3.

Fióküzlet: Jókai-tér 9.

Ajánlja a Főtisztelendő papság figyelmébe preparált, füstnélküli méhviasszgyertyáit.

„ADLER”- autoblokk

olaj, auto-pneumatik a legjobbak!

Autókikölosönzés.

Korékpár, varrógép és auto-javítás
MOOSER MIHÁLY-nál

Brassó, Kapu-utca 39.

Kósa Albert

szabó-üzlete

Brassó, Weisz-Mihály-u. 6.

Ajánlja dus tartalmu szövetraktárát ugy belföldi, mint finom angol szövetekben. — Elsőrangú kivitel.

Kifogástalan szabászat.

Kelemen András

cipész. Ajánlja saját gyártmányú férfi-, női-, valamint gyermekcipőit.

Brassó, Weisz-Mihály-utca 27.

Málnási Mária-forrás

természetes alkalikus sós savanyúviz. Legkiválóbb köptető- és étvágyemelő szer.

Kapható mindenütt!

Kutkezelőség: BRASSÓ.